



Diffusione immediata: 7/7/2023

GOVERNATRICE KATHY HOCHUL

LA GOVERNATRICE HOCHUL AVVERTE I NEWYORKESI DI POTENZIALI INONDAZIONI, A CAUSA DELLE FORTI PIOGGE E DEI TEMPORALI PREVISTI IN TUTTO LO STATO PER QUESTO FINE SETTIMANA

Le forti piogge e i temporali possono causare inondazioni improvvise; parti della Capital Region, del North Country e della Mohawk Valley sono attualmente sotto sorveglianza per il rischio di inondazioni

La governatrice esorta i newyorkesi a monitorare le condizioni meteorologiche e ad elaborare un piano nell'eventualità che si verificano alluvioni

In data odierna, la governatrice Kathy Hochul ha allertato i newyorkesi, poiché si prevede che il maltempo colpirà l'intero Stato da oggi fino al weekend. Sono previsti temporali e forti piogge sulle regioni dell'Upstate, e sono in vigore allerte meteo per rischio di inondazioni fino a venerdì sera per alcune zone della Capital Region, del North Country e della Mohawk Valley. Dato che sono previsti temporali in tutto lo Stato per tutto il weekend, specialmente oggi e domenica, con possibili ripercussioni nelle aree a rischio di inondazioni, la governatrice Hochul ha invitato i newyorkesi a monitorare le previsioni locali per conoscere le ultime condizioni meteorologiche e a iscriversi agli avvisi di emergenza.

La governatrice Hochul ha dichiarato: "Dalla qualità insalubre dell'aria al caldo estremo, nelle ultime settimane Madre Natura ha certamente messo alla prova i newyorkesi e sembra che questa situazione proseguirà anche nel weekend. A partire da oggi, in buona parte dello Stato si prevedono temporali e forti piogge fino a domenica che potrebbero causare inondazioni improvvise, soprattutto in alcune zone del North Country, della Mohawk Valley e della Capital Region. Il nostro team sta monitorando attentamente i modelli meteorologici ed è pronto ad aiutare i nostri partner locali. Esorto tutti i newyorkesi a monitorare le previsioni locali, a prestare attenzione alle allerte e a organizzarsi di conseguenza".

Le agenzie e le autorità statali sono in costante comunicazione con i partner amministrativi di tutto lo Stato e sono pronte a rispondere a qualsiasi richiesta di assistenza.

La commissaria della Divisione per la sicurezza nazionale e i servizi di emergenza (Division of Homeland Security and Emergency Services, DHSES) dello Stato di New York, Jackie Bray, ha dichiarato: "Pioggia e temporali potrebbero colpire l'intero Stato durante il weekend. Stiamo monitorando attentamente le condizioni in tutto lo Stato, ma soprattutto nelle aree del North Country che si sono allagate lo scorso weekend. Il nostro personale sul campo del dipartimento dei Vigili del fuoco e della Gestione delle emergenze resta in contatto con gli omologhi a livello locale ed è pronto a intervenire in caso di inondazioni pericolose".

È stato emesso un allarme per inondazioni lampo per le aree della contea di Essex e della contea di Clinton nel North Country. Sono attualmente in vigore allerte e avvisi per il rischio di inondazioni nelle contee di Albany, Hamilton, Montgomery, Fulton, Warren, Washington, Clinton, Essex e Franklin. Per l'elenco completo delle allerte e delle previsioni meteo visitare il sito del Servizio meteorologico nazionale (National Weather Service), <https://alerts.weather.gov>.

I newyorkesi sono invitati a registrarsi a NY Alert all'indirizzo alert.ny.gov, un servizio gratuito che fornisce informazioni critiche di emergenza sul telefono o sul computer, in modo da poter ricevere allerte e notifiche di emergenza.

Predisposizione degli interventi da parte delle agenzie statali

Divisione della difesa nazionale e dei servizi di emergenza (Division of Homeland Security and Emergency Services)

Il Centro per le operazioni di emergenza (Emergency Operations Center) della Divisione della difesa nazionale e dei servizi di emergenza dello Stato di New York sta monitorando le condizioni meteorologiche e di viaggio e coordinando eventuali esigenze di risposta con i governi locali. Il personale dei Vigili del fuoco e della Gestione delle emergenze dello Stato è pronto a rispondere con personale e risorse, in caso di inondazioni improvvise.

Dipartimento dei trasporti (Department of Transportation)

Il Dipartimento dei trasporti sta monitorando le condizioni meteorologiche ed è pronto a rispondere con più di 3.470 supervisori e operatori. Tutto il personale sul campo è disponibile per impegnarsi e rispondere ad ogni emergenza. Il personale potrà essere assegnato a qualsiasi tipo di squadra d'intervento a seconda delle necessità (allagamenti, cippatura, carico e trasporto, idropulitura fognature, rimozione detriti, segnalazione del traffico etc.). Le squadre stanno controllando e pulendo le strutture di drenaggio per accertarsi che siano prive di detriti e ostruzioni.

I mezzi a disposizione a livello statale sono i seguenti:

- 1.430 dumper di grandi dimensioni
- 319 pale caricatrici di grandi dimensioni
- 79 escavatori cingolati e su ruote
- 83 macchine cippatrici

- 19 livellatrici
- 17 autocisterne a vuoto con manichette di spurgo ad altra pressione
- 14 camion con benna per il taglio di alberi

Autorità della Thruway (Thruway Authority)

L'Autorità della Thruway dispone di 654 tra operatori e supervisori pronti a intervenire in qualsiasi situazione di pericolo di vento forte o di allagamenti in tutto lo Stato con escavatori di piccole-medie dimensioni, spazzaneve/camion della spazzatura, pale caricatrici di grandi dimensioni, pannelli luminosi mobili con scritte scorrevoli, torri d'illuminazione mobili, piccoli generatori, pompe di piccole dimensioni e rimorchi attrezzati per il traino, oltre che di segnaletica e altri dispositivi di controllo del traffico disponibili per deviazioni e sbarramenti. Per avvisare gli automobilisti sulle condizioni meteo sulla Thruway vengono utilizzati pannelli luminosi con scritte scorrevoli e servizi di aggiornamento sui social media.

I mezzi a disposizione a livello statale sono i seguenti:

- 362 dumper di piccole e grandi dimensioni
- 59 pale caricatrici
- 33 rimorchi
- 6 autocisterne a vuoto
- 12 escavatori
- 8 cippatrici
- 100 seghe a catena
- 23 piattaforme telescopiche autocarrate
- 22 pale compatte
- 83 generatori portatili
- 67 gruppi d'illuminazione portatili

La Thruway Authority invita gli automobilisti a scaricare l'[app mobile](#) disponibile gratuitamente sui dispositivi [iPhone](#) e [Android](#). L'applicazione consente agli automobilisti di accedere direttamente alle telecamere del traffico in tempo reale, alle informazioni sul traffico in tempo reale e di ottenere assistenza mentre si è in viaggio. Gli automobilisti possono inoltre iscriversi al servizio e-mail [TRANSalert](#) che fornisce le ultime notizie sulle condizioni del traffico sulla Thruway, seguire [@ThruwayTraffic](#) su Twitter e visitare il sito web thruway.ny.gov per consultare una mappa interattiva che mostra le condizioni del traffico sulla Thruway e altre strade dello Stato di New York.

Dipartimento per la tutela ambientale (Department of Environment Conservation, DEC)

Gli agenti di polizia per la tutela ambientale del DEC, le guardie forestali, il personale della Protezione civile (Emergency Management) e quello regionale sono in allerta e monitorano le condizioni meteorologiche. Il personale del DEC sta perlustrando attivamente aree e infrastrutture che potrebbero essere colpite da maltempo - tra cui forti piogge e inondazioni locali - e lavorerà a stretto contatto con lo Stato e le agenzie

locali per coordinare le attrezzature di difesa contro le inondazioni, tra cui pompe e sacchi di sabbia, nel caso in cui sia necessario intervenire per proteggere le case, le aziende o le infrastrutture. Tutto il personale disponibile, compresi i sommozzatori, è posizionato per poter intervenire prontamente in caso di calamità.

Ufficio dei parchi, delle attività ricreative e della tutela del patrimonio storico (Office of Parks, Recreation and Historic Preservation)

Gli agenti di polizia dei parchi dello Stato di New York e gli addetti ai parchi sono in stato di allerta e tengono sotto stretto controllo le condizioni meteo e gli effetti della perturbazione. Le attrezzature di pronto intervento vengono rifornite di carburante, controllate e preparate per essere utilizzate in caso di tempesta. I parchi statali hanno dodici squadre di segantini disponibili in caso di necessità. I visitatori dei parchi sono invitati a visitare il sito <https://parks.ny.gov>, verificare sull'app mobile gratuita NY State Parks Explorer o chiamare l'ufficio del loro parco locale per gli ultimi aggiornamenti relativi alle ore di apertura e chiusura dei parchi.

Dipartimento dei servizi pubblici (Department of Public Service)

Le aziende dei servizi di pubblica utilità di New York hanno un organico di circa 5.500 persone a disposizione per la valutazione dei danni, gli interventi di protezione civile, attività di riparazione e di ripristino in tutto lo Stato di New York, per questo tipo di evento. Il personale dell'agenzia seguirà il lavoro dei servizi pubblici per tutta la durata dell'evento e assicurerà che i servizi pubblici spostino il personale appropriato alle regioni che subiscono i maggiori impatti.

Polizia dello Stato di New York (New York State Police)

Se necessario, la Polizia dello Stato è pronta a schierare ulteriori agenti in tutte le zone colpite. Tutti i veicoli specializzati della Polizia dello Stato, tra cui fuoristrada e veicoli di soccorso sono pronti a una risposta immediata. Tutte le apparecchiature d'emergenza relative all'elettricità e alle comunicazioni delle truppe sono state testate.

Consigli di sicurezza in caso di maltempo

Forniture di emergenza

Tenere a portata di mano scorte di emergenza, tra cui:

- Torce e batterie di riserva
- Radio a batteria con batterie supplementari
- Kit di primo soccorso e manuale
- Acqua ed alimenti d'emergenza
- Apriscatole non elettrico
- Medicinali essenziali
- Libretto degli assegni, contante, carte di credito, bancomat

Inondazioni improvvise

- Non tentare mai di guidare su una strada allagata. Tornare in dietro e scegliere un'altra via.
- Chi si trova in auto mentre l'acqua inizia a salire rapidamente intorno, deve abbandonare immediatamente il veicolo.
- Non sottovalutare la potenza distruttiva dell'acqua che si sposta velocemente. L'acqua alluvionale - che può raggiungere i 60 cm d'altezza - spostandosi velocemente trascinerà le auto nella corrente, e l'acqua che si sposta a tre chilometri all'ora può spazzare via le auto da strade e ponti

Fulmini

- Segui la regola del 30-30: Se il tempo intercorso tra quando si vede il lampo e quando si sente il tuono è di 30 secondi o meno, il fulmine è abbastanza vicino da poterci colpire. Cercare immediatamente riparo. Dopo l'ultimo lampo di fulmine, aspettare 30 minuti prima di lasciare il riparo.
- I fulmini colpiscono l'oggetto più alto. Chi si trova al di sopra di una linea di alberi, deve scendere rapidamente sotto di essa e accovacciarsi se ci si trova in una zona esposta.
- Se non si può trovare riparo, mantenersi lontani dagli alberi. Se non vi sono ripari, accovacciarsi all'aperto, mantenendo una distanza dagli alberi pari al doppio della loro altezza.

Tornado

- Se ci si trova all'aperto e viene emesso un avviso relativo all'arrivo di un tornado, cercare immediatamente un riparo. Se non sono presenti rifugi nei paraggi, sdraiarsi a terra in un fosso o un punto basso posizionando le mani come scudo per la testa.
- Nel caso ci si trovi in casa o in un edificio di piccole dimensioni, recarsi nel seminterrato o in una stanza interna al piano inferiore. Restare lontano dalle finestre. Armadi, bagni e altre stanze interne offrono la migliore protezione. Nascondersi sotto qualcosa di robusto o coprirsi con un materasso.
- Nel caso ci si trovi a scuola, in ospedale o in un centro commerciale, recarsi nelle aree apposite. Restare lontano da finestre e ampie aree aperte. Non dirigersi all'esterno verso l'auto.
- Se ci si trova in un grattacielo, cercare riparo in una piccola stanza interna o in un corridoio al piano più basso possibile. Non usare ascensori, usare invece le scale.

Per ulteriori informazioni su come prepararsi e come restare al sicuro in caso di maltempo, visitare il sito: <https://www.dhss.gov/safety>.

###

Ulteriori informazioni sono disponibili sul sito www.governor.ny.gov
Stato di New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[ANNULLARE L'ISCRIZIONE](#)